

1 PARTICIPANTES

Cualquier persona con interés en la temática y **mayor de 18 años**, que no sea profesional de la fotografía o la comunicación en general. **Es un concurso de fotografía amateur.**

No podrán participar en este concurso las personas que componen el jurado, así como el Equipo Técnico de la entidad organizadora del concurso, CPAEN/NNPEK.

1 PARTE-HARTZAILEAK

Gaian interesa duen edozein pertsona eta **18 urte dituen**a, argazkigintzan edo komunikazioan, oro har, profesionala ez dena. **Argazki amateurreko lehiaketa bat da.**

Lehiaketa honetan ezin izango dute parte hartu epaimahaia osatzen duten pertsonak eta lehiaketa antolatzen duen erakundeko talde teknikoak (CPAEN/NNPEK).

2 TEMÁTICA

El objetivo principal es informar y sensibilizar a la población a través de fotografías que muestren la **diversidad del territorio ecológico de Navarra**, tales como:

- Agricultura y ganadería
- Desarrollo y mundo rural
- Alimentación saludable y sostenible
- Biodiversidad, vida, ecosistemas
- Productores/as y consumidores/as
- Mercados/comercios

2 GAIA

Helburu nagusia herritarrak informatzea eta sensibilizatzea da, **Nafarroako lurralde ekologikoaren aniztasuna** erakusten duten argazkien bidez, hala nola:

- Nekazaritza eta abeltzaintza
- Landa garapena eta herri biziak
- Elikadura osasungarria eta jasangarria
- Biodibertsitatea, bizitza, ekosistemak
- Ekoizleak eta kontsumitzaileak
- Merkatuak/Saltokiak

3 OBRAS

- Cada participante podrá presentar un **máximo de 3 fotografías**.
- Las imágenes deben ser **originales, inéditas** y no haber sido premiadas en otros concursos.
- No se aceptarán fotomontajes, fotografías manipuladas digitalmente ni generadas o modificadas por Inteligencia Artificial.
- Las obras no podrán contener marcas comerciales visibles ni elementos publicitarios.
- La persona participante declara ser **titular única y exclusiva de todos los derechos de autor** de las fotografías, y garantiza que las imágenes no infringen derechos de terceros, incluidos los derechos de imagen de otras personas que pudieran aparecer en ellas. En caso de cualquier reclamación legal, la persona participante asume toda la responsabilidad y exime a la organización de cualquier conflicto derivado del uso de las obras.

3 OBRAK

- Parte-hartzaile bakoitzak **gehienez 3 argazki aurkez ditzake**.
- Irudiek **originalak** izan behar dute, **argitaratu gabeak** eta beste lehiaketa batzuetan sarituak izan ez direnak.
- Ez dira onartuko fotomuntaketak, digitalki manipulaturako argazkiak edo Asmine Artifiziala erabiliz.
- Ez da onartuko marka komertzialak esplizituki agertzea, ezta irudietan inolako publizitaterik agertzea ere.
- Parte-hartzaileak adierazten du **argazkien egile-eskubide guztien titular bakarra eta eskusiboa dela**, eta bermatzen du irudiek ez dituztela hirugarrenen eskubideak urratzen, argazkietan ager daitezkeen beste pertsona batzuen irudi-eskubideak barne. Legezko edozein erreklamazioaren kasuan, parte-hartzaileak bere gain hartzen du erantzukizun osoa, eta erakundea salbuespen du obren erabileraren ondoriozko edozein gatazkatik.

4 PLAZO DE ADMISIÓN

El plazo de presentación de las fotografías estará abierto **del 11 de mayo al 7 de junio de 2026 a las 23.59 horas**. No se admitirán obras presentadas con posterioridad a esta fecha.

4 ONARTZEKO EPEA

Argazkiak aurkezteko epea zabalik egongo da **2026ko maiatzaren 11tik ekainaren 7ra, 23:59an**. Ez da onartuko data horren ondoren aurkeztutako obrarik.

5 PRESENTACIÓN Y ENVÍO

Las obras se remitirán a través de correo electrónico a **cpaen@cpaen.org** con el **ASUNTO: III CONCURSO DE FOTOGRAFÍA: "EKoMiradas, la naturaleza a través de tus ojos"**. Pueden enviarse a través de Wettransfer, Transfer XL... o cualquier herramienta que permita enviar archivos de gran tamaño.

A tener en cuenta:

- Enviar datos de persona participante (nombre, apellidos, DNI, fecha de nacimiento, municipio, teléfono y correo electrónico).
- **Las fotografías se enviarán en tamaño DIN A3**, formato JPEG o TIFF, a una resolución de 300 ppp.
- Las fotografías deberán ser presentadas **exclusivamente en formato horizontal (apaisado)**. No se admitirán imágenes en formato vertical o cuadrado.
- El nombre del archivo de la fotografía debe ser el mismo que el título de la obra.
- En cada fotografía se indicará la **fecha y lugar de realización, título y una breve descripción** (máximo 50 palabras) de lo que muestra.

5 AURKEZPENA ETA BIDALKETA

Lanak posta elektronikoz bidaliko dira **cpaen@cpaen.org** helbidera, **HONAKO GAI HONEKIN: III. ARGAZKI LEHIAKETA: Natura zure begien bitartez**. Wettransfer, Transfer XL edo tamaina handiko fitxategiak bidaltzeko aukera ematen duen edozein tresnaren bidez bidal daitezke.

Kontuan hartzeko:

- Parte-hartzailearen datuak postan bidaltzea (izena, abizenak, NANA, jaioteguna, udalerrria, telefonoa eta posta elektronikoa).
- **Argazkiak DIN A3** tamainan bidaliko dira, JPEG edo TIFF formatuan, 300 ppp-ko bereizmenera.
- Argazkiak **formatu horizontalean bakarrik aurkeztu beharko dira** (etzana). Ez da irudirik onartuko formatu bertikalean edo karratuan
- Argazkiaren artziboaren izenak obraren izenburuaren berdina izan behar du.
- Argazki bakoitzean **noiz eta non egin den argazkia ipini behar da, baita izenburua eta argazkiaren deskripzio txiki bat** (50 hitz gehienez).

6 JURADO Y VEREDICTO

Un jurado compuesto por el equipo técnico de CPAEN/NNPEK y por dos profesionales de la comunicación, externos a la entidad, seleccionarán **12 fotografías ganadoras EKoMiradas, y el 12 de junio de 2026** se comunicará a las personas autoras de las obras.

Además, del 12 de junio al 18 de junio a las 23:59 horas, se abrirá una **votación online** a través de la web de CPAEN/NNPEK para que el público elija su imagen favorita. La fotografía más votada recibirá el reconocimiento como **EKOmirada Popular**.

6 EPAIMAHAIA ETA EPAIA

Epaimahaia CPAEN/NNPEKeko talde teknikoak eta erakundetik kanpoko komunikazioko bi profesionaek osatzen dute, **12 argazki hautatuko dituzte EKoMiradaren irabazleak eta, 2026ko ekainaren 12an** egileei jakinaraziko zaie.

Gainera, ekainaren 12tik ekainaren 18ra 23:59an, CPAEN/NNPEKen webgunearen bidez **online bozketa** bat irekiko da, jendeak bere irudi gustukoena aukera dezan. Argazkirik bozkatuenak **"EKoMirada Popular"** aitortpena jasoko du.

7 PREMIOS

El jurado otorgará:

A) 3 premios EKoMiradas:

Primer premio: 250 euros
Segundo premio: 125 euros
Tercer premio: 75 euros

B) 9 premios EKoInspiración:

Cada uno consistirá en un cheque valorado en 30 euros para disfrutar en productos del EKoMercado de Pamplona celebrado el 3 de octubre 2026.

El público otorgará:

El premio **EKOmirada Popular** que consistirá en un EKoPlan: Experiencia para dos personas que incluye visita a un operador ecológico y comida en un restaurante de la Red de Restaurantes Sostenibles de Navarra.

7 SARIAK

Epaimahaia:

A) 3 sari EKoMiradas:

Lehenengo saria: 250 euro
Bigarren saria: 125 euro
Hirugarren saria: 75 euro

B) 9 sari EKoInspirazioa:

Bakoitzak 30 euroko balioa duen txete bat izango du, 2026eko urriaren 3an egingo den Iruñeko EKoMerkatuko produktuetan erabiltzeko.

Publikoak honako hauek emango ditu:

EKOmirada Popular saria EKoPlan bat izango da: Bi lagunentzako esperientzia, operadore ekologiko bat bisitatzea eta sare ekologikoko jabetxe batean otordu bat egitea barne.

8 ENTREGA DE PREMIOS

Se entregarán el **12 de septiembre a las 12:30 horas en la 11ª Feria Navarra Ecológica en el Parque de los Sentidos de Noain.**

Las personas premiadas deberán acudir al acto de entrega de premios. En caso de no poder asistir, podrán autorizar a otra persona para recoger el premio en su nombre durante el evento o, posteriormente, en las oficinas de CPAEN/NNPEK, hasta el 25 de septiembre de 2026.

Importante: Los premios no se enviarán por correo.

8 SARIAK EMATEA

Irailaren 12an 12:30etan banatuko dira XI. Nafarroa Ekologikoaren Azoka Noaingo Zentzumenen Parkean.

Saridunek sariak banatzeko ekitaldira joan beharko dute. Ezin bada bertaratu, beste pertsona bati baimena eman ahal izango diote saria bere izenean jasotzeko ekitaldian zehar edo, ondoren, CPAEN/NNPEK-en bulegoetan, 2026eko irailaren 25ra arte.

Garrantzitsua: sariak ez dira postaz bidaliko.

9 DERECHOS DE AUTOR Y REPRODUCCIÓN

Todas las obras que participen cederán sus derechos de reproducción a CPAEN/NNPEK con los siguientes fines:

- Desarrollo de exposición con fotografías premiadas que será exhibida en la XI. Feria Navarra Ecológica y posiblemente en otros espacios entre 2026-2027.
- Elaboración del calendario anual de CPAEN/NNPEK del año 2027 con las fotografías premiadas.
- Incluir en diseños de CPAEN/NNPEK entre los años 2026-2030.
- Las personas concursantes se responsabilizan totalmente de que no existan derechos de terceros en las obras presentadas, así como cualquier otra reclamación sobre la imagen.

9 EGILE ETA ERREPRODUKZIO-ESKUBIDEAK

Parte hartzen duten obra guztiak CPAEN/NNPEKi lagako dizkiote erreproduzio-eskubideak helburu hauekin:

- Saritutako argazkiak Nafarroako XI. Azoka Ekologikoan aurkeztuko dira eta, beharbada, 2026-2027 bitartean beste gune batzuetan.
- Saritutako argazkiekin 2027. urteko CPAEN/NNPEK egutegia egingo da.
- 2026-2030 urteen arteko CPAEN/NNPEK diseinuetan sartzeko aukera.
- Lehiakideek beren gain hartzen dute aurkeztutako lanetan hirugarrenen eskubiderik ez egotearen erantzukizun osoa, baita irudiaren gaineko beste edozein erreklamazio ere.

10 ACEPTACIÓN DE LAS BASES

La participación en este concurso supone la plena aceptación de todas y cada una de estas bases.

10 OINARRIAK ONARTZEA

Lehiaketa honetan parte hartzeak esan nahi du oinarri hauek guztiak erabat onartzen direla.

